

# わがまち新井宿 Arai-juku

自治会 東目 三丁目 三丁目 三丁目  
 自治会 東目 三丁目 三丁目 三丁目  
 自治会 東目 三丁目 三丁目 三丁目  
 自治会 東目 三丁目 三丁目 三丁目  
 自治会 東目 三丁目 三丁目 三丁目  
 自治会 東目 三丁目 三丁目 三丁目  
 自治会 東目 三丁目 三丁目 三丁目  
 ..... 共同編集 .....



### 新井宿福祉園まつり

昨年11月28日(日)に行われた園祭は、天候に恵まれ、第一回目にもかかわらず、約六五〇名もの参加者がありました。二階のアトラクション会場ではダンスや手品等が行われ、三階の福祉バザー会場では、皆さまからご寄付いただいた物品の販売がありました。また、中庭では



ゲームや飲食物の模擬店があり、それぞれの会場は参加者で賑いました。地域の皆さま本当にありがとうございました。なお、福祉園まつりの収益金は利用者のために役立させていただきます。《新井宿福祉園長》

- ### 大田区政功労者表彰
- 去る3月15日、大田区民プラザで区政に功労のあつた方々に対する表彰が行われました。受賞された新井宿地区の方々を分野ごとにご紹介します。さらなるご活躍をお祈りします。
- \* 区議会議員 岩井 久年
  - \* 公害健康被害認定審査委員会 洲上 勝男
  - \* 建築審査委員会 横山 寛

- \* 民生委員・児童委員 白石 美津子 辻 マサ子
- \* 自治会・町会(会長・副会長) 涌井 慶治 石垣 守泰
- \* 多額寄付者 矢花 サイ子 天沼 鋭一
- \* 区立学校薬剤師 布目 敏正
- \* 区立保育園医 倉治 七重
- \* 特別功労者(障害者福祉協力) 国際フリーニング(株) 田中 千明 皆川 美智子
- \* 区立学校教職員功績顕著な者

### アイランド文学翻訳家

## 歌人 片山 広子



くちなしの花のように高貴でかぐわしく、どこかイタリアの古い女優の面差しをもつ女性。室生犀星は「くちなし夫人」と呼び、芥川龍之介は密かな憧れと恋の思いを抱いていたと伝えられています。彼女の邸宅は、大正時代の大森文化人のサロンとなっており、村岡花子・佐多稲子・堀辰雄らの姿も見られました。

さまよひまのよしなしごを横上げし 生命くづれむ 日のはかなきよ

「翡翠」より

この歌から、自己の内面の虚しさを見つめる理性的な目と、豊かな情操をもつ広子の姿がうかがえます。



### 『綱引き』をしませんか

毎年、体育の日に区民スポーツまつりの一環として、「綱引き大会」が開催されます。新井宿地区でもこの大会を目指して「綱引き同好会ヘラクレス」を中心に毎週練習をしております。是非、いっしょに汗を流しませんか。



### ◆◆◆ 編集後記 ◆◆◆

二千年紀最初の号ができました。一面は、ミステリアスな美しさで心引かれる歌人、片山広子を取り上げました。美と理智

### ―哀悼―

昨年12月19日、当紙編集委員長の平林清太郎氏が、逝去されました。この3年「わがまち新井宿」の編集に携わり、多大な功績を残されました。その間紙面に掲載した多くの写真は、故平林氏が撮影したものです。第二面の弁天池(厳島神社)の写真も故人の作品です。故編集委員長は、温厚なお人柄で、未熟な私達編集委員を先導してくださいました。一同、心より感謝申し上げます。

ここに哀悼の意を表し皆様にご報告申し上げます。

発行 わがまち大田新井宿地区推進委員会  
 編集 「わがまち新井宿」編集委員会  
 監修 新井宿地区自治会連合会  
 事務局 大田区新井宿特別出張所  
 大田区中央四―三―一四  
 三七七六一五九一

彼女はニューヨーク総領事なども務めた外交官の長女に生まれ、家庭でも洋風の生活をしつけられ、また幼い日から東洋英和女学校で寄宿舎生活を送り、キリスト教的教養を身につけました。卒業後は佐佐木信綱の門下となって歌を学び、38才の時歌集「翡翠」を上梓しました。またアイランド文学にも深い理解をもち、松村みね子の筆名で翻訳にも打ち込み、この分野での草分け的存在でもありました。21才で、のちに日本銀行の理事となった片山貞次郎と結婚し、明治43年、32才の時、新井宿三丁目一三五二に住いを定め、42才の時に夫は病死しています。

堀辰雄の小説「聖」は、芥川龍之介の死をめぐる作者自身、片山広子とその娘の心の動きをモチーフにした私小説風な作品ですが、登場人物の細木夫人は、広子をモデルにしたといわれています。美しく研ぎ澄まされているが故に、相手を傷つけ、また自らもその理性と心のたゆましいの間で、傷ついてしまふ、そんな強さと脆さを合わせ持つ女性として描写されています。

村岡花子は、東洋英和女学校の後輩で、広子の影響を強く受け、結婚後は彼女の近くに住むようになりました。「片山広子は、東洋と西洋の教養が混然とした、明治でなければ生まれないうタイプの女性」と評しています。二人のつき合いは、親しさ故に、広子の気難しさや、複雑な感情の動きに翻弄されることもあり村岡花子にとっては、ある種、戦いのようなものだったと回想しています。

戦後は、さすがに広子の生活も困窮したようですが、死の前年、昭和31年に、随筆「燈火節」で、エッセイスト賞を受けました。79才で死去。

近藤電枝「馬込文学地図」参照 ※【たゆたい】ただよここと



# 春の がい 新井宿界隈 お散歩マップ

## 歴史と文化が薫る新井宿 桜の咲く風景に誘われて 新井宿界隈 散策してみませんか？

### ①馬込桜並木

昭和28年、地元有志の方々が、内川という小川の川岸付近に、百本の桜の苗木を植樹した時に始まります。「馬込文士村大桜まつり」も今年で10回目を迎えます。毎年4月、桜の開花とともに、馬込が一番元気になる季節です。

### ②赤毛のアン記念館・村岡花子文庫

(中央3-12-4)

1893-1969。翻訳家。お茶会風のオープンハウスは、はがきで予約を受付けています。

### ③観音堂 (中央3-16-9)

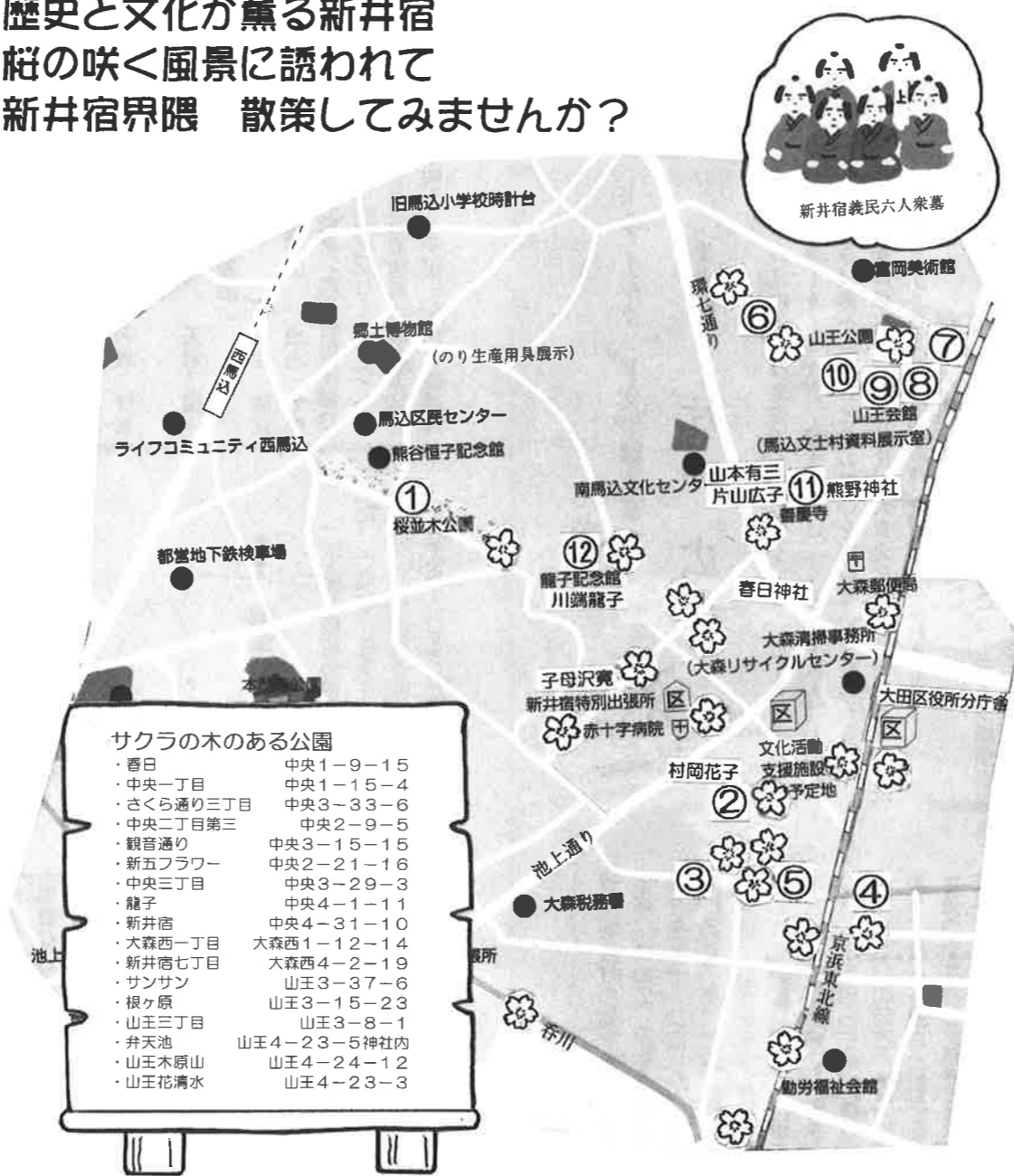
戦争犠牲者の鎮魂と、復興の願いを込めて建立された観音堂は、新大田区百景の一つになっています。

### ④内川

昔人々の飲み水となった内川は、馬込より大森中央を通る主流と、山王4丁目付近から環七に沿って流れてくる支流がありました。

### ⑤五重の塔の見える桜並木

今から20年前の昭和55年4月、中央3丁目31~7丁目12までのドブ川を、下水工事で埋めた跡地に、一・二輪藪のついた「そめい吉野」の苗木50本が植えられました。この苗木は、地元万灯講の人達が2月から、8ヶ月かけて作った手作り万灯入魂式の祝金と、新井宿睦会(代表:池田基行氏)の桜寄金を合わせて購入資金にしました。地域の子供達も交えて植樹され、プラスチック版には子供達の名前を記し、タイムカプセルにして残されています。JR側から見ると本門寺の五重の塔が見えるので、五重の塔の見える桜並木と名付けられました。現在は大田区に寄贈され、毎年見事な花を咲かせています。



サクラの木のある公園	
・春日	中央1-9-15
・中央一丁目	中央1-15-4
・さくら通り三丁目	中央3-33-6
・中央二丁目第三	中央2-9-5
・観音通り	中央3-15-15
・新五フラワー	中央2-21-16
・中央三丁目	中央3-29-3
・龍子	中央4-1-11
・新井宿	中央4-31-10
・大森西一丁目	大森西1-12-14
・新井宿七丁目	大森西4-2-19
・サンサン	山王3-37-6
・根ヶ原	山王3-15-23
・山王三丁目	山王3-8-1
・弁天池	山王4-23-5神社内
・山王木原山	山王4-24-12
・山王花清水	山王4-23-3



新井宿義民六人衆墓

### ⑥弁天池

(山王4-23-5)

木原山の山裾にあたり、池の中島に叡島神社があり、水の神の弁天が祀られています。周辺は馬込文士村です。



### ⑦閻坂 (山王2-12と山王3-31の間)

明治期、この坂道は、八景園という遊園地の樹木がうっそうとして、昼間でも暗かったためにこの名が付けられました。

### ⑧新井宿薬師堂 (山王3-29-8)

狭い境内に、桃雲寺再興祈念碑と富士講碑(共に区の文化財指定)があります。

### ⑨馬込文士村資料展示室

(山王3-37-11 山王会館内)

平成7年5月、「馬込文士村散策コース」中の拠点施設の一つとして開設されました。

### ⑩木原山

山王の山側の小高い台地。江戸時代より木原山と称され、将軍家の兎狩りの場でもありました。付近は先史時代から生活環境に適し、貝塚や土器も出土しました。

### ⑪新井宿義民六人衆墓

(山王3-22-16 善慶寺内)

延宝4年(1674)、死を覚悟して幕府へ直訴することを計画した新井宿村の代表六人は、企てが事前に洩れ、捕らえられて斬首の刑に処せられました。彼らはいつしか義民六人衆と呼ばれ、村民の崇敬を集めるようになったと伝えられています。(東京都指定文化財)

### ⑫龍子記念館 (中央4-2-1)

川端龍子は、時事問題や世の出来事を画材に取り上げ、大作の会場芸術を目指しました。3ヶ月毎にテーマを設け、作品を紹介しています。